

# NIEDERÄMTER ANZEIGER

AMTLICHES PUBLIKATIONSORGAN FÜR DIE GEMEINDEN



- Däniken
- Dulliken
- Eppenberg-Wöschnau
- Erlinsbach AG
- Erlinsbach SO
- Gretzenbach
- Hauenstein-Ifenthal
- Kienberg
- Lostorf
- Niedergösgen
- Obergösgen
- Schönenwerd
- Starrkirch-Wil
- Stüsslingen
- Trimbach
- Walterswil
- Winznau
- Wisnau

Auflage 23 824 Exemplare • Niederämter Anzeiger • Bäckerstrasse 4 • 5012 Schönenwerd • Telefon 062 849 60 60 • admin@niederaemter-anzeiger.ch • www.niederaemter-anzeiger.ch

**DF STOREN GMBH**

Fenster Storen Geländer

**Fabio De Donatis**  
Geschäftsinhaber

Aarestrasse 25, 5013 Niedergösgen  
Tel. +41 (0)76 817 08 67  
info@dfstoren.ch, www.dfstoren.ch

**ITALIA-KERAMIK GmbH**

Verkauf von Wand- und Bodenplatten und Baumaterial

Äussere Kanalstrasse 41  
5013 Niedergösgen  
Tel. 062 849 58 14  
E-Mail: info@italia-keramik.ch  
www.italia-keramik.ch

Öffnungszeiten:  
Mo-Fr 07.15-12.00 Uhr  
13.15-17.30 Uhr  
Sa 08.00-12.00 Uhr

**BMP & Fenster** **30** seit 1993 Jahre

mehr als Küchen & Fenster

Bugmann, Müller & Partner AG  
Aarauerstrasse 102  
5015 Erlinsbach  
Telefon 062 844 02 02  
www.bmp-ag.ch

Die Spezialisten für **EgoKiefer** Fenster und Türen

**HÖRMANN**

**Wir sind bereit für Ihr Projekt.**

Herzlich willkommen in unserer Ausstellung:  
Mo bis Do 08.30-11.45 und 13.30-18.00 Uhr  
Freitag 08.30-11.45 und 13.30-17.00 Uhr oder nach Vereinbarung

◆ **Küchenbau**  
◆ **Renovationen**  
◆ **Türen**

Schreinerei **Erni**

**Küchen - Badmöbel**

Wir bedanken uns für Ihre Treue und wünschen frohe Festtage und ein gutes neues Jahr.

062 844 03 00  
www.erni-kuechen.ch  
4655 Stüsslingen  
5014 Gretzenbach

**Advokatur, Notariat, Treuhand**

Ich wünsche allen Leserinnen und Lesern frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr!

[www.aarekanzlei.ch](http://www.aarekanzlei.ch)

lic. iur. K. Stauffer  
Rechtsanwalt und Notar  
5015 Erlinsbach SO  
Telefon 062 844 09 10

**Grosser Christbaum-Markt**  
AARAU Neumattstrasse 32 ERLINSBACH SO Dorfplatz

**14. bis 23. Dezember 2023**

Öffnungszeiten: Mo-Fr 10.00-12.00 Uhr/14.00-18.00 Uhr  
(täglich offen) Samstag 09.00-17.00 Uhr  
Sonntag 11.00-16.00 Uhr

**Der grösste Christbaum-Markt in der Region!**  
• Nordmantannen • Rottannen • Nobilis  
Zu jedem Baum gratis Tannengrün

**Top Qualität • Top Service • 079 434 28 85 • Gratis-Hauslieferdienst!**

**GUTSCHEIN Fr. 10.-**  
Gültig beim Kauf eines Weihnachtsbaums ab Fr. 50.-

Name	Vorname
Strasse	PLZ, Ort
Tel./Mobile	E-Mail

**FROHE FESTTAGE UND EINE GUTE FAHRT INS NEUE JAHR.**

**2024**

**SCHLOSS-GARAGE** seit 1983 40 Jahre  
Schlossgarage Wullschleger AG  
Ihr Ford Spezialist

Hauptstrasse 80 5013 Niedergösgen  
Tel. 062 849 18 83 Mail: info@schlossgarage-niedergoesgen.ch

Anstelle von Dankeskarten zur Weihnachtszeit unterstützen wir mit einer Spende die «Offene Jugendarbeit unteres Niederamt» ([www.ojun.ch](http://www.ojun.ch)).

Offene Jugendarbeit im unteren Niederamt  
Eppenberg-Wöschnau, Gretzenbach, Niedergösgen, Schönenwerd

**Schmid Haustechnik**

GEBERIT  
GEBERIT AQUACLEAN PARTNER  
Quooker  
Selected Partner

Wir danken unserer Kundschaft für das uns entgegengebrachte Vertrauen und wünschen Ihnen wundervolle Feiertage.

**Heizung Sanitär Lüftung Planung**  
Erlinsbach Telefon 062 857 57 80 schmid-haustechnik.ch

# AMTLICHE PUBLIKATIONEN

**NIEDERÄMTER ANZEIGER**  
 AMTLICHES PUBLIKATIONSORGAN FÜR DIE GEMEINDEN

**INSERATANNAHMESCHLUSS**  
 über Weihnachten/Neujahr

für die Ausgabe Nr. 52 vom 28. Dezember 2023

 Inseratannahmeschluss:  
 Donnerstag, 21. Dezember 2023, 17.00 Uhr

für die Ausgabe Nr. 1 vom 4. Januar 2024

 Inseratannahmeschluss:  
 Donnerstag, 28. Dezember 2023, 17.00 Uhr

Besten Dank für Ihre termingerechten Dispositionen.

Schöne Weihnachtfeiertage!

**Ärztlicher Notfalldienst**

Immer zuerst Telefonnummer der Praxis des Hausarztes wählen. Wenn dieser nicht erreichbar ist, gibt die folgende Nummer Auskunft über den Notfallarzt Ihres Standortes:

**Erwachsene 0848 112 112**  
**Kinder (bis 18 J.) 0900 000 480**
**Notfallnummer für**  
**Erlinsbach AG und SO**  
**Erwachsene 0800 401 501**
**Zahnärztlicher Notfalldienst SSO**

365 Tage während 24 Stunden erreichbar. Zuerst Hausarzt anrufen, wenn nicht erreichbar, wählen Sie die Nummer:

**0848 00 4500**

**Däniken**

Einwohnergemeinde Däniken

**Einladung zum Neujahrsapéro vom 1. Januar 2024**

Der Neujahrsapéro findet am Montag, 1. Januar 2024, um 17.00 Uhr auf dem Vorplatz des Gemeindehauses statt. Nach der Begrüssung zum neuen Jahr durch den Gemeindepräsidenten Matthias Suter sind alle herzlich eingeladen zum Verweilen bei einer heissen Suppe, Wienerli und Brot sowie Getränken.

Benützen Sie die Gelegenheit zum Anstossen auf ein gutes, gesundes und erfolgreiches 2024. Der Gemeinderat freut sich über die Teilnahme vieler Einwohnerinnen und Einwohner. Herzlich Willkommen!


**Erlinsbach SO**

Keine amtlichen Anzeigen.


**Gretzenbach**

Einwohnergemeinde Gretzenbach

**Einladung zum Neujahrsapéro**

Am Montag, 1. Januar 2024, von 17.00 bis 18.30 Uhr ist die Gretzenbacher Einwohnerschaft herzlich zum Neujahrsapéro in die Bibliothek des Schulhauses Meridian eingeladen. Besonders freuen würden wir uns auch über den Besuch von neu zugezogenen Einwohnerinnen und Einwohnern.

Lassen Sie uns zusammen auf das Jahr 2024 anstossen!

Der Gemeinderat

**Weitere Anzeigen**

**Sorgentelefon für Kinder**  
**0800 55 42 10**  
 weiss Rat und hilft  
 sorgenhilfe@sorgentelefon.ch • SMS 079 257 60 89  
 www.sorgentelefon.ch • PC 34-4900-5

Fortsetzung auf Seite 4

**IMPRESSUM**
**NIEDERÄMTER ANZEIGER**  
 AMTLICHES PUBLIKATIONSORGAN FÜR DIE GEMEINDEN

 • Inseratannahme:  
**Niederämter Anzeiger**  
 Bäckerstrasse 4  
 5012 Schönenwerd  
 Telefon 062 849 60 60  
 Telefax 062 849 37 84  
 admin@niederaemter-anzeiger.ch  
 Wemf beglaubigte Auflage: 23'824 Ex.

 • Insertionspreis:  
 Die 1-spaltige Millimeterzeile (26 mm) schwarz-weiss Fr. –80 (exkl. 7,7% MWST), farbig Fr. –99 (exkl. 7,7% MWST). Platzierungsvorschriften 20% Zuschlag

 • Abonnementspreis: Amtsgemeinde gratis; für die übrige Schweiz:  
 12 Monate Fr. 90.–, 6 Monate Fr. 60.–, 3 Monate Fr. 45.– (inkl. 2,5% MWST).

 • Annahmeschluss für Inserate:  
 Montag, 17.00 Uhr.  
 Annahmeschluss für redaktionelle Texte:  
 Freitag, 12.00 Uhr.

**INHALT**

Amtliche Anzeigen	2–4
Trimbacher Seite	3
Kirchliche Anzeigen	5
Wohnungsmarkt	6
Stellenmarkt	6
Jederzeit bereit	7
Veranstaltungen	6, 8



Die Einwohnergemeinde Dulliken stellt als Leitgemeinde der Sozialregion Oberes Niederamt (SON) die Erbringung der der Dienstleistungen in der Regel-Sozialhilfe, der Asyl-Sozialhilfe, dem Kindes- und Erwachsenenschutz sowie der AHV-Zweigstelle für 4 Gemeinden im Niederamt sicher.

Aufgrund der Pensionierung des aktuellen Stelleninhabers sucht die Einwohnergemeinde einen Administrations-Profi mit Zahlenflair als

**Verantwortliche/r Buchhaltung und Administration der Sozialhilfe (80-100%)**

(Auch im Jobsharing möglich)

**Ihr zukünftiges Aufgabengebiet**

- Selbständige buchhalterische und administrative Bewirtschaftung der Klienten-Dossiers in der Regel-Sozialhilfe und in der Asyl-Sozialhilfe (ca. 350 Dossiers)
- Halbjährliche Abrechnung der Klienten-Buchhaltungen mit dem Kanton (Semesterabrechnungen)
- Gesamtverantwortung für den Betrieb und die Weiterentwicklung der IT-Systeme (KlibNet) der Sozialregion Oberes Niederamt (SON)
- Zentrale Anlaufstelle für die telefonische und schriftliche Kommunikation mit den KlientInnen der Sozialregion Oberes Niederamt (SON)

**Für diese spannende Position bringen Sie mit**

- Abgeschlossene kaufmännische Grundausbildung vorzugsweise ergänzt mit einer Weiterbildung im Bereich Buchhaltung / Controlling.
- Mehrjährige Berufserfahrung in einer buchhalterisch-administrativen Tätigkeit vorzugsweise im Umfeld der gesetzlichen Sozialhilfe.
- Hohe Affinität für ICT-Themen vorzugsweise mit vertieften Kenntnissen einer Software-Lösung aus der gesetzlichen Sozialhilfe (z.B. KlibNet)
- Kommunikative/r Team-PlayerIn mit einer selbständigen und exakten Arbeitsweise.

**Wir bieten Ihnen**

- Interessanter Arbeitsbereich mit hoher Selbständigkeit und Eigenverantwortung in einem motivierten Team.
- Zeitgemässe Anstellungsbedingungen im Rahmen einer modernen Dienst- und Gehaltsordnung
- Eine Einarbeitungszeit von 6 Monaten mit dem aktuellen Stelleninhaber

**Stellenantritt:** Ab 01.06.2024 oder nach Vereinbarung

**Haben wir Ihr Interesse geweckt?**

 Dann senden Sie Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen bis **spätestens 15. Januar 2024** an [info@dulliken.ch](mailto:info@dulliken.ch) (Vermerk „Admin SON“)

**Für weitere Auskünfte steht Ihnen gerne zur Verfügung:**

- **Peter Frey**, Fachbereichsleiter Regel-Sozialhilfe unter Tel. 062 285 57 69



Mehr zu unseren attraktiven Anstellungsbedingungen finden Sie hier:


**Dulliken**

Keine amtlichen Anzeigen.


**Eppenberg-Wöschnau**

Keine amtlichen Anzeigen.


**Erlinsbach AG**
**Bauausschreibung**

 Bauherrschaft: Daniel Burnier, Bläuenstrasse 26 A, 5018 Erlinsbach  
 Grundeigentümer:

 Tamara und Daniel Burnier, Bläuenstrasse 26 A, 5018 Erlinsbach  
 Projektverfasserin: CKW Gebäudetechnik AG, Bleumattstrasse 1, 4622 Egerkingen  
 Bauvorhaben: PV-Anlage (Fassaden)  
 Bauplatz: Parzelle Nr. 4365, Bläuenstrasse 26a, Erlinsbach

 Auflagefrist:  
 21. Dezember 2023 bis 31. Januar 2024 (verlängert aufgrund Feiertage)

Einwendungen: Gegen dieses Baugesuch kann innert der Auflagefrist beim Gemeinderat Erlinsbach, 5018 Erlinsbach, schriftlich Einwendung erhoben werden. Die Einwendung hat einen Antrag sowie eine Begründung zu enthalten. Legitimiert zur Einwendung ist nur, wer ein eigenes schutzwürdiges Interesse geltend machen kann.

Der Gemeinderat

**Weitere Anzeigen**

**Alterswohnen Erlinsbach**

Wir vermieten grosszügig konzipierte, sonnige

**2½-Zimmer-Wohnung**

Siehe Inserat auf Seite 6.

# TRIMBACHER SEITE



## TRIMBACH

### Beschlüsse der ordentlichen Gemeindeversammlung vom 11. Dezember 2023

#### Budget Sozialregion Olten 2024

Das Budget 2024 der Sozialregion Olten wurde genehmigt.

#### Budget 2024 der Gemeinde Trimbach

Das Budget 2024 der Einwohnergemeinde Trimbach wurde genehmigt.

#### Steuerfuss für natürliche und juristische Personen

Die Erhöhung der Steuern für natürliche Personen um 3% wurde relativ knapp abgelehnt. Der Steuerfuss verbleibt bei 125%.

Die Erhöhung der Steuern für juristische Personen um 3% wurde angenommen. Der Steuerfuss liegt neu bei 109%.

#### Steuerreglement – Totalrevision

Das revidierte Steuerreglement inkl. den Personalsteuern, CHF 50.00 für natürliche Personen und CHF 100.00 für juristische Personen, wurde genehmigt.

#### Verkauf Liegenschaft Holdermatten

Die Gemeindeversammlung hat bezüglich dem Verkauf der Liegenschaft Holdermatten folgende Beschlüsse gefasst:

- Der Gemeinderat wird bevollmächtigt die Liegenschaft Holdermatten (Brüelmattstrasse 18, GB Nr. 1872) zu verkaufen, dies unter Einhaltung und Anwendung des in den Erwägungen erwähnten zweistufigen Verfahrens.
- Die Spezialfinanzierung «Haus Holdermatten» per Verkaufsdatum aufzulösen.

#### Dringliches Postulat:

#### Überprüfung des «Konzept Baustellenverkehr» vom 05.11.2021

Das Postulat wurde für dringlich und erheblich erklärt.

### Öffnungszeiten über Weihnachten/Neujahr 2023/24

Die Gemeindeverwaltung Trimbach bleibt ab **Freitag, 22. Dezember 2023, 12.00 Uhr, bis und mit Dienstag, 2. Januar 2024**, geschlossen.

#### Todesfall

Bitte wenden Sie sich bei einem Todesfall an ein Bestattungsinstitut Ihres Vertrauens. Das Bestattungsinstitut koordiniert das weitere Vorgehen mit der Gemeindeverwaltung.

Das Team der Gemeindeverwaltung wünscht Ihnen besinnliche Festtage und alles Gute für das kommende Jahr.

Gemeindeverwaltung Trimbach

[www.trimbach.ch](http://www.trimbach.ch)

## Nussbaumer Elektroanlagen AG

Unser Betrieb und Laden bleibt vom 23.12.2023 bis und mit 08.01.2024 geschlossen



Wir danken unserer Kundschaft für die Treue und wünschen frohe Festtage

## Johanneskirche Trimbach: Drei Schafe, Krippenspiel und Gospelchor zu Weihnachten

In diesem Jahr stimmen die Trimbacher Schafe Flöckli, Emily und Lily am Sonntag, 24. Dezember 2023, in die Weihnachtsfeierlichkeiten in der Johanneskirche Trimbach ein. Die Schafe von Petra Grimm werden an Heiligabend ab 16.15 Uhr jüngere und ältere Besucher vor der Johanneskirche Trimbach beim Christbaum erfreuen und können dort gestreichelt werden. Um 17.00 Uhr beginnt der Gottesdienst für Gross und Klein mit dem Krippenspiel, das Kinder im Primarschulalter unter der Leitung von Nicole Wyss eingeübt haben.



Bei der Feier mit gemeinsamem Gesang, Kerzenlicht, Musik und kurzen Gedanken wirken ausserdem Julia Voigt und Andreas Haag mit. Beim Weihnachtsgottesdienst um 10.00 Uhr sorgt der Gospelchor Trimbach unter Leitung von Markus Koch für die besondere Musik. Mit beschwingten Weihnachtsgospels lässt er die Festfreude im Abendmahlsgottesdienst erfahren. Beim anschliessenden Apéro ist Zeit für gute Weihnachtswünsche und gemütliches Zusammensein. Der Pfarrkreis Trimbach lädt herzlich ein.

## LESERBRIEF



Hier hat der Leser das Wort!

### Grosse Chance verpasst!

Die gut besuchte Budgetgemeindeversammlung von Trimbach zeigte einmal mehr auf, dass jeder nur für sich und seines eigenen Portemonnaies schaut, als sich um das gesamte Wohl der Gemeinde zu kümmern. Mir ist bewusst, dass in einer Gemeinde, die im kantonalen Vergleich einen überdurchschnittlichen Steuerfuss aufweist, niemand gerne noch mehr Steuern zahlen möchte. Trimbach hat seit Jahren bei den Finanzen ein strukturelles Defizit und ist auf den Finanzausgleich und mehr Steuereinnahmen angewiesen. Nur ein kleiner Teil des jährlichen Budgets kann die Gemeinde selbst beeinflussen. Mehr als 2/3 der aktuellen Ausgaben sind gebunden. Der jetzige Gemeinderat machte meines Erachtens im Vorfeld einen sehr guten Job, ergriff mögliche Sparmassnahmen und zeigte der Versammlung zudem Möglichkeiten auf, wie man dem Defizit von über zwei Millionen entgegenwirken will. Von «Salamitaktik»

war die Rede, ohne dabei einen konstruktiven Lösungsansatz für die finanziellen Probleme aufzuzeigen. Zudem sprach ein ehemaliges, langjähriges Gemeinderatsmitglied zu meinem Erstaunen von einer mutlosen Gesellschaft. Man solle dem Schicksal in die Augen schauen und die kantonale Zwangsverwaltung geschehen lassen. Als ehemaliger Gemeinderat hätte er aus meiner Sicht in der Vergangenheit mit mutigen Lösungen dazu beitragen können, dass wir uns aktuell nicht in dieser Lage befinden. Ohne entsprechende Massnahmen wird das strukturelle Defizit nicht verschwinden. Die gescheiterte Erhöhung des Steuerfusses um 3% wäre im Vergleich, was uns nun in Zukunft erwartet, moderat und verträglich gewesen. Trotz der verpassten Chance möchte ich dem gesamten Gemeinderat für ihre Arbeit und das grosse Engagement danken.

Hans Marti, Präsident FDP Trimbach

## Raiffeisenbank Mittlegösgen-Staffelegg

### Vorweihnachtlich «Da – Für Sie»

Glitzernde Schaufenster, feinste Düfte und bunte Lichter: Advent – auch in den Geschäftsstellen der Raiffeisenbank Mittlegösgen-Staffelegg. Gemeinsam mit der lokalen Bevölkerung stimmte sich die Bank an den fünf Standorten Erlinsbach, Küttigen, Lostorf, Obergösgen und Winznau auf die Weihnachtszeit ein.



Glühwein und Punsch sorgten vor der Katholischen Kirche Erlinsbach für fröhliche Gesichter, als man sich dort versammelte. Der Samichlaus war ebenfalls zu Besuch und verteilte gut gelaunt die von der Bank gesponserten Grittibänze. Glänzende Kinderaugen sah man tags darauf auch beim Samichlaus-Besuch bei der Geschäftsstelle in Küttigen – schliesslich hatte er auch da feinstes Gebäck im Gepäck. Versüsst wurde der Ad-

vent ausserdem für die Kundschaft in der Geschäftsstelle in Winznau, als über 100 Berliner verteilt wurden. In Lostorf und Obergösgen nahmen die Geschäftsstellen am alljährlichen Adventsfenster teil, wo man die jeweilige Enthüllung nutzte, die lokale Bevölkerung zum festlichen Advents-Apéro einzuladen. Dass in Obergösgen die 5. Primarklasse das Adventsfenster schmückte, erfreute alle Anwesenden besonders.

Die jährlich wiederkehrenden Adventsanlässe bieten Gelegenheit zum gemütlichen Beisammensein und zum Austausch in lockerer Runde.

Sie sind aber auch ein Zeichen der Dankbarkeit für die Treue und gute Zusammenarbeit – und zeigen, dass die Raiffeisenbank Mittlegösgen-Staffelegg über die Geschäftsstellen hinweg «Da – Für Sie» ist.

### Einwohnergemeinde Trimbach

Baslerstrasse 122, 4632 Trimbach

Telefon 062 289 23 00, Fax 062 289 23 30

E-Mail: [info@trimbach.ch](mailto:info@trimbach.ch), Web: [www.trimbach.ch](http://www.trimbach.ch)

## AMTLICHE PUBLIKATIONEN



## Gretzenbach

## Weitere Anzeigen



Der Vorstand der FDP Gretzenbach bedankt sich bei allen Gretzenbacherinnen und Gretzenbachern für die Unterstützung im vergangenen Jahr.

Wir wünschen ihnen allen frohe Festtage und ein gutes neues Jahr 2024.



## Hauenstein-Ifenthal

Keine amtlichen Anzeigen.



## Kienberg

Keine amtlichen Anzeigen.



## Lostorf

## Einwohnergemeinde Lostorf

## Neujahrsapéro 2024

Feiern Sie mit uns am Neujahrsapéro in der Dreirosenhalle den Start ins neue Jahr!

Ort: Dreirosenhalle

Datum und Uhrzeit: 7. Januar 2024, 16.00 Uhr

Geniessen Sie die musikalische Begleitung der Musikgesellschaft und lassen Sie sich von den Landfrauen Lostorf mit leckeren Snacks und Getränken verwöhnen.

Ein geselliger Nachmittag erwartet Sie – die perfekte Gelegenheit, um die Gemeinschaft zu stärken und auf das neue Jahr anzustossen.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen!

Kultur- und Sportkommission Lostorf

## Weitere Anzeigen

## FDP

Die Liberalen  
Lostorf-Mahren



Der Vorstand der FDP Die Liberalen bedankt sich für die grosse Unterstützung während des vergangenen Jahres.

Wir freuen uns, auch im Jahr 2024 auf Ihr Vertrauen und Ihre Unterstützung zählen zu dürfen.

Wir wünschen Ihnen frohe Festtage und alles Gute im neuen Jahr.

FDP Die Liberalen Lostorf-Mahren



## Niedergösgen

## Zivilstandsnachrichten

## Geburten

9. Dezember 2023 in Aarau AG. Gysel Elia Flurin, Sohn des Gysel Kaspar Werner und der Gysel Vera Margaretha, von Zürich ZH und Wilchingen SH.

13. Dezember 2023 in Trimbach SO. Schätzle Jannik Lars, Sohn des Schätzle geb. Ullrich Lars und der Schätzle Nadine Regina, von Deutschland.

## Öffnungszeiten Gemeindeverwaltung und Werkhof und Informationen

Die Gemeindeverwaltung und der Werkhof bleiben vom 25. Dezember 2023, bis und mit 2. Januar 2024 geschlossen.

SBB-Tageskarten, die während den Feiertagen benötigt werden, müssen bis spätestens Freitag, 22. Dezember 2023, 17.30 Uhr abgeholt werden. In allen Bereichen wird ein Pikett-Dienst eingerichtet; der Winterdienst ist gewährleistet.

Ab Mittwoch, 3. Januar 2024, 07.30 Uhr, sind wir wieder für Sie da.

## Notfalltelefon

Bestattungsamt 079 152 51 95

Wasserleitungsbrüche 079 858 70 00

Werkhof 079 418 98 21

## Sammelstelle

Die Sammelstelle Werkhof ist am Samstag, 23. Dezember 2023, und am Samstag, 30. Dezember 2023, geschlossen.

## Weihnachtsbaumsammlung

Am Freitag, 12. Januar 2024, ab 07.00 Uhr, werden die Weihnachtsbäume gratis eingesammelt. Die Dekoration muss vollständig entfernt sein.

## Entsorgungskalender 2024

Der Entsorgungskalender wurde in alle Haushaltungen verschickt. Der Kalender kann auch auf der Homepage: [www.niedergoesgen.ch](http://www.niedergoesgen.ch) heruntergeladen werden.

Der Gemeinderat, das Verwaltungs- und Werkhofteam inkl. den Hauswarten bedanken sich bei der Bevölkerung für das gute Einvernehmen und das gewährte Vertrauen. Wir wünschen allen frohe Festtage und alles Gute im neuen Jahr.

Bleiben Sie gesund!

## Weitere Anzeigen



An alle unsere Freunde und Gönner von Niedergösgen und Umgebung.

Wir danken allen recht herzlich für die finanzielle Unterstützung während des Jahres und für das zahlreiche Erscheinen am Kirchenkonzert. Wir wünschen allen eine besinnliche Weihnachtszeit und ein gutes neues Jahr.

Gösger Musikantinnen und Musikanten



## Obergösgen

## Zivilstandsnachrichten

## Geburten

29. November 2023. von Arx Mirella Florentina, Tochter des von Arx Anil und der von Arx Severine von Stüsslingen SO.

1. Dezember 2023. Muslija Lion, Sohn des Muslija Gzim und der Muslija Jehona von Schaffhausen SH.

## Todesfälle

5. November 2023. Lerch Elisabeth, geb. 16. August 1926, von Rüegsau BE.

16. November 2023. Schumacher René, geb. 1. September 1930, von Wangen bei Olten SO.

23. November 2023. Huber Bernadette Maria, geb. 9. Oktober 1934, von Hornussen AG.

29. November 2023. Giroud Daniel Albert, geb. 28. März 1939, von Grandevent VD.



## Schönenwerd

## Zivilstandsnachrichten

## Geburten

22. November 2023. Iellamo Vito, von Italien, Sohn der Iellamo Teresa, in Aarau AG.

9. Dezember 2023. Imeri Andrra, von Kosovo, Tochter des Imeri Besart und der Dinolli Arijeta, in Trimbach SO.

## Todesfall

8. Dezember 2023. Lässer Rolf, geb. 15. Februar 1938, von Schönenwerd SO.

## Bauausschreibung

Bauherrschaft:  
Wüest & Cie AG Bauunternehmung,  
Vorstadt 35, 6244 Nebikon  
Bauleitung: Atelier Tännler GmbH,  
Bodenackerstrasse 7, 5014 Gretzenbach  
Bauprojekt: Neubau 2 MFH  
Bauplatz: Aarefeldstrasse,  
Grundbuch Nr. 646  
Planaufgabe: Bauverwaltung  
Einsprachefrist:  
21. Dezember 2023 bis 12. Januar 2024

## Baukommission



## Starrkirch-Wil

## Einwohnergemeinde Starrkirch-Wil

## Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung über die kommenden Feiertage

Die Gemeindeverwaltung Starrkirch-Wil bleibt von

Freitag, 23. Dezember 2023, ab 11.45 Uhr bis und mit

Dienstag, 2. Januar 2024, geschlossen!

In dringenden Fällen ist Gemeindeverwaltung Beat Gradwohl unter der Telefonnummer 079 444 92 44 erreichbar.

Wir wünschen Ihnen auf diesem Weg für die bevorstehenden Festtage alles Gute und einen guten Rutsch ins neue Jahr!

Gemeindeverwaltung Starrkirch-Wil



## Stüsslingen

Keine amtlichen Anzeigen.



## Walterswil

Keine amtlichen Anzeigen.



## Winznau

Keine amtlichen Anzeigen.



## Wisen

Keine amtlichen Anzeigen.

## VERSCHIEDENES

## Aus dem Kantonsrat

(Anzeige)

## 1:85-Initiative



André Wyss, Kantonsrat EVP,  
[www.evp-so.ch](http://www.evp-so.ch), [www.andrewyss.ch](http://www.andrewyss.ch)

Am letzten Sessions-Tag des Jahres 2023 stand noch einmal ein wichtiges Geschäft auf der Traktandenliste: Die sogenannte «1:85-Initiative». Sie verlangt, dass die Anzahl der Angestellten des Kantons das Verhältnis von einem Vollzeitmitarbeiter auf 85 Einwohner nicht überschreitet. Im Falle einer Überschreitung hat der Regierungsrat den gesetzmässigen Zustand innert zweier Jahre wieder herzustellen, sprich Angestellte müssten entlassen werden. Auch wenn es wahrscheinlich im Interesse von uns Steuerzahlern ist, dass der Kanton möglichst schlank und effizient agiert und somit der Kern des Initiativ-Anliegens noch nachvollziehbar ist, so macht es keinen Sinn, die Anzahl der Staatsangestellten an einen Faktor (Einwoh-

nerzahl) zu knüpfen, der höchstens bedingt einen direkten Zusammenhang hat. Die Anzahl, die nötig ist, ist primär eine Folge der Aufgaben, die wir – das heisst das Volk, durch Abstimmungen, oder der Kantonsrat und der Regierungsrat durch ihre Beschlüsse – vom Staat verlangen; ergänzend von den Aufgaben, die dem Kanton von den gewählten National-, Stände- oder Bundesräten auferlegt werden.

Das heisst somit auch: Im Gegensatz zu einer Geschäftsleitung in der Privatwirtschaft kann ein Regierungsrat nur sehr bedingt Einfluss nehmen auf die Anzahl des Personals, das er braucht, weil er auch kaum die Wahl hat, ob er nun eine Aufgabe umsetzen soll oder nicht. Und so wäre es dann aus meiner Sicht kaum fair, dem Regierungsrat zukünftige weitere Aufgaben aufzuladen, ihn aber gleichzeitig beim Personalbedarf einzuengen. Die Forderung würde den Kanton daher nur unnötig, ja sogar gefährlich einschränken. Darum ein überzeugtes Nein zu dieser starren Initiative, über die das Solothurner Stimmvolk noch wird abstimmen können. Der einfachste Weg, die Anzahl der Angestellten zu stabilisieren oder zu senken, ist, dem Staat weniger Aufgaben zu übertragen.

Ich wünsche Ihnen frohe Weihnachten und einen guten Start ins neue Jahr!

Wann haben Ihre Kunden zum letzten Mal etwas von Ihnen gelesen?

Telefon 062 849 60 60

NIEDERÄMTER ANZEIGER  
AMTLICHES PUBLIKATIONSORGAN FÜR DIE GEMEINDEN

# KIRCHLICHE ANZEIGEN



www.ref-niederamt.ch

**Pfarramt Nord: Obergösgen - Lostorf - Stüsslingen - Niedergösgen**

**Pfarrer Stefan Wagner**  
Pfarramt 062 295 40 06

**Pfarramt Süd: Däniken - Gretzenbach - Schönenwerd - Eppenberg-Wöschnau**

**Pfarrer Daniel Müller**  
Pfarramt 062 291 12 23

**Sonntag, 24. Dezember**

- 17.00 Heiligabend Gottesdienst im Kirchgemeindehaus Niedergösgen, mit Pfarrer Stefan Wagner
- 17.00 Ökumenischer Weihnachtsgottesdienst mit Krippenspiel in der Kirche Gretzenbach, Pfarrer Daniel Müller
- 22.00 Heiligabend Gottesdienst in der reformierten Kirche Lostorf mit Pfarrer Stefan Wagner

**Montag, 25. Dezember**

- 09.30 Weihnachtsgottesdienst im Kirchgemeindehaus Obergösgen, Pfarrer Stefan Wagner
- 10.15 Weihnachtsgottesdienst in der reformierten Kirche Däniken, Pfarrer Daniel Müller, Abendmahl. Musikalische Umrahmung: Ökumenische Chorgemeinschaft
- 11.00 Weihnachtsgottesdienst im Kirchgemeindehaus Stüsslingen, Pfarrer Stefan Wagner

Über weitere Veranstaltungen informieren Sie sich bitte auf [www.ref-niederamt.ch](http://www.ref-niederamt.ch)



Christkatholische Kirchengemeinde Schönenwerd-Niedergösgen

**Donnerstag, 21. Dezember**

- 14.00 Adventsfeier des Frauenvereins, Pfarrsaal, Schönenwerd

**Sonntag, 24. Dezember**

- 23.00 Christnachtfeier, Stiftskirche, Schönenwerd

**Montag, 25. Dezember**

- 09.30 Eucharistiefeier am Weihnachtstag, St. Anton, Niedergösgen

Telefon Pfarramt: 062 849 11 55  
Weitere Infos: [www.stiftskirche.ch](http://www.stiftskirche.ch)

## Friedenslicht



Holen Sie sich das Licht und geben Sie es weiter! ©Verein Friedenslicht Schweiz, Foto: Vreni Stühlin

«Friede auf Erden den Menschen guten Willens» verkündete der Engel den Hirten bei der Geburt von Jesus. Diese Botschaft möchte das Friedenslicht auch heute in die Welt hinaustragen – über alle sozialen, religiösen und politischen Grenzen hinweg. Ein LICHT – als Zeichen des FRIEDENS – wird von Mensch zu Mensch weitergeschenkt und bleibt doch immer dasselbe LICHT.

*Und meine Seele spannte weit ihre Flügel aus,  
flog durch die stillen Lande, als flöge sie nach Haus.*  
Joseph von Eichendorff

Mit einem Herzen voller Liebe, fürsorglich und helfend immerzu,  
grosszügig, naturverbunden und witzig, so warst Du.

### Rolf Lässer-Stämpfli

15. Februar 1938 bis 8. Dezember 2023

Wir sind unendlich traurig, aber dankbar, dass Du nach vielen Jahren schwerster Krankheit, einfühlsam betreut im BPZ-Schlossgarten, Niedergösgen, entspannt einschlafen durftest.

Liebster Rolf, Du bleibst unvergessen in unseren Herzen  
Nelli Lässer-Stämpfli  
Esther Lässer

Der Trauergottesdienst findet am Freitag, 5. Januar 2024, um 14.00 Uhr in der Stiftskirche in Schönenwerd statt. Die Urne wird zu einem späteren Zeitpunkt im engsten Familienkreis beigelegt.

Anstelle von Blumenspenden gedenke man der Schweizer Berghilfe, 8134 Adliswil, IBAN CH44 0900 0000 8003 2443 2, Vermerk: Rolf Lässer, 5012 Schönenwerd

Traueradresse:  
Nelli und Esther Lässer, Weiermattstrasse 23, 5012 Schönenwerd

### Reformierte Kirchengemeinden ERLINSBACH

www.ref-erlinsbach.ch

#### Gottesdienste

**Heiligabend 24. Dezember**

- 17.00 Familien-Gottesdienst mit Pfarrerin Regina Degen-Ballmer, Weihnachtsspiel der Primarschüler und Team
- 22.30 Christnachtfeier mit Pfarrerin Simone Wüthrich, musikalische Begleitung Liliane Gubler und Susanne Wiesner, klassischer Gesang

**Weihnachten, 25. Dezember**

- 10.00 Weihnachts-Gottesdienst mit Abendmahl mit Pfarrerin Regina Degen-Ballmer, musikalische Begleitung Simea Schwab und Carolina Werba-Spicher, Querflöte

**Friedenslicht**

An Heiligabend steht das Friedenslicht zum ersten Mal bei uns in der Kirche für Sie bereit zum Mitnehmen von 14.00–22.30 Uhr. Bitte bringen Sie die eigene Laterne oder ein Windlicht mit.

**Amtswoche vom 25. bis 31. Dezember 2023**

Pfarrerin Regina Degen-Ballmer, 062 844 14 71

### Evang.-ref. Kirchengemeinde Olten Pfarrkreis Trimbach

**Sonntag, 24. Dezember**

- 17.00 Gottesdienst mit Krippenspiel der Kinder und N. Wyss, Pfarrer A. Haag
- ab 16.15 Schafe vor der Kirche

**Montag, 25. Dezember**

- 10.00 Weihnachtsgottesdienst mit dem Gospelchor Trimbach, M. Koch und Pfarrer A. Haag

Telefon Pfarramt: 062 293 32 42

Weitere Infos im «Kirchenbote» oder [www.ref-olten.ch](http://www.ref-olten.ch)

*Grazie per i bei ricordi che hai lasciato nei nostri cuori. Sono loro l'arma più potente che nessuno potrà cancellarli.*

### Todesanzeige und Danksagung

Plötzlich und völlig unerwartet müssen wir uns von unserer geliebten Mutter, Schwiegermutter, Grossmutter, Schwester und Schwägerin verabschieden.

All'improvviso e in modo del tutto inaspettato dobbiamo dire addio alla nostra amata madre, suocera, nonna, sorella e cognata.

### Giuseppina Tirone-Fazio

5 settembre 1945 – 5 dicembre 2023

Sie durfte während eines operativen Eingriffs friedlich entschlafen. Le è stato permesso di andare serenamente durante un intervento chirurgico.

Aus unserem Leben bist du gegangen, in unseren Herzen bleibst du. Dalla nostra vita te ne sei andato, ma pur sempre rimarrai nei nostri cuori.

Herzlichen Dank für die tröstenden Worte, gesprochen oder geschrieben, für jede stumme Umarmung, wo Worte fehlten, für die zahlreichen Zeichen inniger Verbundenheit und Freundschaft, für Blumen und Zuwendungen. Die damit zum Ausdruck gebrachte Anteilnahme hat uns tief bewegt.

Grazie mille per le parole confortanti, dette o scritte, per ogni abbraccio silenzioso, dove mancavano le parole, per i numerosi segni di profondo legame e amicizia, per i fiori e offerte. La simpatia espressa ci ha commosso profondamente.

Ein besonderer Dank geht an Don Giuseppe von der Missione Cattolica Italiana Olten für die einfühlsamen Worte während der Abdankung. Un ringraziamento particolare va a Don Giuseppe della Missione Cattolica Italiana Olten per le parole comprensivi.

Con amore:  
Salvatore Tirone und Lisa mit Jacky  
Giuseppe Tirone und Graziella mit Morena  
Fazio Norina con famiglia  
Fazio Calogero con famiglia  
Fazio Graziella con famiglia  
Famiglia, amici e conoscenti

Traueradresse: Salvatore Tirone, Hauptstrasse 8c, 4655 Stüsslingen

## Weihnachts-Stubete 2023 in Lostorf

**Am Donnerstag, 14. Dezember 2023, fand die Weihnachts-Stubete für die Seniorinnen und Senioren in der Dreirosenhalle in Lostorf statt.**

Die runden Tische waren weihnächtig mit schönen Weihnachtsengeln, Tannästen, Kugeln, Lichtern und Schöggeli dekoriert und das Stubete-Team freute sich auf die zahlreichen Gäste. Im festlichen Schein strahlten die Sterne am Himmel der Halle. Brigitte Wüest begrüßte die Seniorinnen und Senioren und auch die Gäste im Namen des ganzen Teams. In diesem Jahr erzählte die in Lostorf aufgewachsene Regula Greppi-Caduff den Besucherinnen und Besuchern verschiedene Weihnachtsgeschichten. Im ersten Teil des Nachmittags hörten wir die Geschichten vom «Weihnachtsglöggli» und die Erzählung vom «verwunschenen Frosch». Als Abschluss sangen alle zusammen zwei Weihnachtslieder. Anschliessend wurden den Seniorinnen und Senioren das feine, traditionelle Pastetli mit Gemüse, serviert. Die Gäste genossen das warme Essen und die Getränke sichtlich. Im Auftrag der katholischen Kirchengemeinde sprach die seit August im Amt stehende Daniela Bühlmann besinnliche Worte passend zur Advents- und Weihnachtszeit. Sie lud mit einer Geschichte ein, über die wichtigen Wünsche zu Weihnachten nachzudenken. Als Vertreter des Gemeinderates richtete Vincenzo Imperia das Wort an die Besuche-



rinnen und Besucher im Namen der Einwohnergemeinde und betonte, dass die Zeit der Liebe, des Einfühlungsvermögens, der Aufmerksamkeit und der Zusammengehörigkeit im Fokus stehen sollen. Im Anschluss wurden die vom Team selbst gebakenen Weihnachtschrömlü gereicht und Kaffee oder Tee ausgeschenkt. Die Besucher und Besucherinnen genossen die feinen Leckereien bei guten Gesprächen und gemütlichem Beisammensein. Regula Greppi-Caduff erzählte noch eine schöne Tier-Weihnachtsgeschichte über die Liebe, den Frieden und das zusammen Teilen. Danach bedankte sich

Brigitte Wüest beim ganzen Team für die grossartigen Einsätze an den Stubete Anlässen in diesem Jahr. Im speziellen bedankte sie sich herzlich bei Rosmarie Annaheim und Marlies Hartmeier für ihren Einsatz und die vielen Jahre im Stubete Team und verabschiedete sie mit einem schönen Blumenstrauss. Als festlicher Abschluss wurde zusammen noch das Lied „Stille Nacht“ gesungen. Mit dem Wunsch nach einer schönen und besinnlichen Weihnachtszeit und einem guten Rutsch ins neue Jahr wurden die Gäste verabschiedet. Der nächste Stubete Mittagstisch findet am Donnerstag, 18. Januar 2024 statt.

## LIEGENSCHAFTEN

## Alter Stall / Land gesucht

Suche eine Wiesenfläche mit einem alten Stall möglichst im Raum Aarau für eine Hobby-Wachtelzucht.

Telefon 076 417 60 60

## bracher immobilien AG

Gemütliche und rustikale Wohnung in altherwürdigem Haus im Zentrum von Kestenholz

Zu vermieten nach Vereinbarung  
3½-Zimmer-Wohnung im 2.OG

Die Wohnung verfügt über einen grosszügigen Grundriss, Wohnzimmer mit Schwedenofen, Küche und Badezimmer neu saniert.

Parkplätze können dazu gemietet werden.

Miete: CHF 1'830.00 inkl. NK / Monat.

Bracher Immobilien AG  
Frau Sandra Sutter, Tel. 032 625 95 79  
sandra.sutter@bracherimmobilien.ch



## Genossenschaft Alterswohnen Erlinsbach

Wir vermieten neben dem Alters- und Pflegezentrum Mühlefeld eine moderne, grosszügige

## 2½-Zimmer-Wohnung, Hohrain 5, Erlinsbach SO

Fr. 995.– Miete, plus Fr. 150.– Nebenkosten  
Einbauküche, WC/Dusche, Balkon, rollstuhlgängig, mit Lift.

Interessiert?  
Richard Meier oder Gabriela Notter geben Ihnen gerne Auskunft.

## Genossenschaft Alterswohnen Erlinsbach

Richard Meier, Telefon 062 552 09 81  
Gabriela Notter, Telefon 062 552 09 80



Wenn es nicht gleich ein Iglu ist, das Sie verkaufen oder vermieten wollen, dann sollten Sie Ihre Liegenschaft in unserem Anzeiger inserieren!

NIEDERÄMTER ANZEIGER  
AMTLICHES PUBLIKATIONSORGAN FÜR DIE GEMEINDEN

Zu vermieten in Gretzenbach per sofort oder nach Vereinbarung

## alleinstehendes 1½-Zimmer-Studio

mit Balkon und Sitzplatz, separate Küche, luxuriöser Ausbau, eigene/r Waschmaschine/Tumbler. Eine Minute von Bushaltestelle entfernt.

Mietzins Fr. 880.–

inkl. NK, Garage und Parkplatz

Telefon 079 918 55 65

## STELLENMARKT

Gesucht in kleines KMU, Region Olten/Aarau

Buchhalter/in, Treuhänder/in im Nebenverdienst, max. 2 bis 8 Stunden pro Woche.

swisscanadiandreamer@gmail.com

Im Niederämter Anzeiger finden auch Sie einen passenden Job!

NIEDERÄMTER ANZEIGER  
AMTLICHES PUBLIKATIONSORGAN FÜR DIE GEMEINDEN

## GB SILO SYSTEM AG

## Wir brauchen Verstärkung!!

Hast Du Lust auf einen nicht ganz alltäglichen Job, mit Kontakt in der landwirtschaftlichen Bevölkerung?

Nach Vereinbarung suchen wir einen

## Monteur / Schlosser / Allrounder

zur Verstärkung unseres Montage- und Werkstatt-Teams.

Wir sind ein kleines Familienunternehmen, welches seit über dreissig Jahren in der ganzen Schweiz erfolgreich emaillierte Stahl-Hochsilos baut und die entsprechenden Entnahmesysteme dazu produziert und montiert. Unser Tätigkeitsgebiet umfasst die Landwirtschaft in der ganzen Schweiz.

Deine Hauptaufgaben:

- Montagen von Siloentnahmesystemen und Hochsilos in der ganzen Schweiz
- allgemeine Schlosserarbeiten in der Werkstatt
- Service und Reparaturen an unseren Produkten

Wir bieten Ihnen eine vielseitige und herausfordernde Tätigkeit mit Entwicklungsmöglichkeiten und einer zeitgemässen Entlohnung.

Bringst Du Verständnis und Interesse an der schweizerischen Landwirtschaft mit, verfügst über handwerkliches Geschick und den Auto-/Anhängers-Fahrausweis, bist begeisterungsfähig, schwindelfrei, evt. französischsprachig und arbeitest gerne im Team, dann melde Dich bei uns! Wir freuen uns auf Deinen Anruf!

GB Silo System AG

Renate Bänziger, Mühledorfstrasse 58, 5013 Niedergösgen  
Telefon 062 849 14 14, info@gb-silosystem.ch

## VERANSTALTUNGEN



Lindehof wünscht

FROHE FESTTAGE  
& EINEN GUTEN RUTSCH INS NEUE JAHR

Lindehof  
Widmer Andreas  
Garten- und  
Kommunalarbeiten

Neu Bern 1  
4658 Däniken

062 291 34 34\*  
andreas@lindehof.ch  
www.lindehof.ch

Lindehof  
Andreas Widmer

## «850-Jahre Speuz»-Chlaustanzen

«850-Jahre Speuz» – wer gedacht hat, dass die Erlinsbacher gegen Ende des Jubiläumsjahres festmüde sind, konnte sich anlässlich des Chlaustanzen von Samstag, 9. Dezember 2023, in der Mehrzweckhalle Kretz vom Gegenteil überzeugen und einen weiteren Höhepunkt des Jubiläumsjahres geniessen.



Viele Einheimische und Gäste von nah und fern erfreuten sich am von der Trachtengruppe Erlinsbach-Kütigen und der Schwyzerörgelfründe Ramsflueh organisierten Anlass mit einem bunten musikalischen und kulinarischen Programm. Das Chlaustanzen ist eine gute Gelegenheit, bei lüpfiger Ländlermusik, unter kompetenter Anleitung, den Trachtentanz einmal selber zu probieren. Diese Gelegenheit packten doch ein paar «Mutige» gerne am Schopf und was zuerst kompliziert aussah, stellte sich im Nachhinein als schönes und kurzweiliges Tanzen heraus. Die ausgelassene Stimmung sprach für sich und die Pausen zwischen den Musikstücken konnten nicht kurz genug sein.

Für die musikalische Umrahmung sorgten das Quartett Chutzeflue und die Schwyzerörgelfründe Ramsflueh. Die gluschtige Speise- und Getränkekarte liess keine Wünsche offen, ebenso der reich befrachtete Tom-

bola-Gabentisch. Auch der Samichlaus hatte nur gutes zu Berichten und war grosszügig im Verteilen von Geschenken.

Der sehr gelungene Anlass erhielt viel Lob von den Besuchern und dauerte gut bis Mitternacht. Eindrucklich war, dass zu später Stunde Jung und Alt und sogar Gäste beim Aufräumen mithalfen, sodass alle, passend zur Adventszeit, noch «zur christlichen Zeit» nach Hause kamen und die Kretz-Halle tiptopp abgegeben werden konnte – typisch «Speuz» eben.

Ein grosser Dank geht an die Organisatoren und an alle Helfer und Helferinnen, welche Grossartiges geleistet haben.

Das nächste Chlaustanzen ist wieder in zwei Jahren geplant und wenn es mit der Mund-zu-Mund Werbung klappt, sollten dann auch die letzten freien Plätze besetzt sein.

Daniel Rohrer

## Widmer Druck AG

IHR PARTNER FÜR DRUCKERZEUGNISSE

Bäckerstrasse 4  
5012 Schönenwerd  
admin@widmerdruck.ch

Tel. 062 849 36 36  
Fax 062 849 37 84  
www.widmerdruck.ch

## youcinema programm

Do 21. Dez bis Mi 27. Dezember

## OFTRINGEN

youcinema

STUBEN BAR THEATER  
KINO UNIV wolkami  
Zürichstrasse 52 - Oftringen

<b>Die Tribute von Panem</b> Do 18:10   So 12:50   Mo, Mi 14:50   Di 15:00	Ab 14.0
<b>Ferrari</b> Do, Mo 18:50   Mi 20:30	Vorpremiere noch offen
<b>Saw X</b> Fr, Sa 22:50   Mo 23:00	Ab 18.0
<b>Silent Night - Stumme Rache</b> Fr 22:30   Sa 22:40   Mo 22:50	Ab 18.0
<b>Bon Schuur Ticino</b> Do 20:10   Fr 17:50, 20:10   Sa 15:00, 17:50, 20:20 So 12:10, 14:40, 17:00   Mo 15:10, 18:10, 20:30   Di, Mi 15:10, 18:20, 20:40	Ab 6.0
<b>Santocielo</b> Fr, Sa, Mo, Di, Mi 17:20   So 14:40	CH-Premiere noch offen   It.
<b>Die Koala-Brüder feiern Weihnachten</b> Mo, Di 12:20	Ab 21.0
<b>Die unlangweiligste Schule der Welt</b> So 12:20   Mo, Di 14:00   Mi 14:40	Ab 0.0
<b>Godzilla: Minus One</b> Fr, Sa, Mo 22:30	Ab 12.0
<b>Wow! Nachrichten aus dem All</b> Mo, Di, Mi 14:50	Ab 6.0
<b>Napoleon</b> Do, Fr 18:50   Sa 18:40   So, Mo, Di 16:20   Mi 17:00	Ab 14.0
<b>Thanksgiving</b> Fr, Sa 23:20   Mo 22:50	Ab 18.0
<b>Wish</b> Do 20:10   Fr 17:40, 20:10   Sa 15:20, 17:40, 20:10 So 11:50, 14:30, 17:30   Mo, Di 12:50, 15:00, 17:30, 20:10 Mi 15:00, 17:30, 20:10	Ab 6.0
<b>Raus aus dem Teich</b> Fr 17:30   Sa 15:10   So 11:50   Mo, Di 12:40, 15:00   Mi 15:00	Ab 6.0
<b>Aquaman 3D</b> Täglich ohne So 20:00   So 16:50	CH-Premiere Ab 12.0
<b>Aquaman 2D</b> Täglich ohne So 20:20   Fr auch 17:30, 23:10 Sa auch 14:40, 17:30, 23:10   So 14:10, 17:00   Mo auch 12:10, 17:20, 23:10 Di 12:10, 17:20, 20:20   Mi auch 17:20	CH-Premiere Ab 12.0
<b>Paw Patrol</b> Mo, Di 12:30	Ab 6.0
<b>Wonka</b> Täglich ohne So 20:20   Fr auch 17:30, 23:00 Sa auch 14:50, 17:30, 23:00   So 11:50, 14:20, 17:10 Mo auch 12:00, 17:30, 23:00   Di 12:10, 17:30, 20:20   Mi 17:30, 20:20	Ab 6.0

## OLTEN

capitol

Ringstrasse 9 - Olten

<b>Ferrari</b> Di, Mi 20:00	Vorpremiere Ab 21. Engl./It.
<b>Santocielo</b> Fr, Sa 20:00   Di 17:10	CH-Premiere noch offen   It.
<b>KINO KONI</b> RHEIN / FOOD / LÖWEN Aaraustrasse 51 - Olten	
Das KINOKONI ist am MO 25.12. geschlossen	
<b>Die Tribute von Panem</b> Fr 20:30   Sa, Di, Mi 17:30   So 13:40	Ab 14.0
<b>Ein verflücht schwieriges Jahr</b> Fr 17:50   Sa, Di, Mi 16:50   So 13:30	CH-Premiere Ab 12.0
<b>Bon Schuur Ticino</b> Do 20:20   Fr 18:10   Sa, Di, Mi 14:50, 20:20   So 11:30, 17:00	Ab 6.0
<b>Napoleon</b> Fr 20:40   Sa, Di, Mi 18:40   So 16:20	Ab 12.0
<b>Wish</b> Sa, Di, Mi 14:40   So 11:20	Ab 6.0
<b>Raus aus dem Teich</b> Sa, Di, Mi 14:30   So 11:10	CH-Premiere Ab 6.0
<b>Aquaman 2D</b> Do 20:00   Fr 18:10, 21:00   Sa, Di, Mi 17:10, 20:00   So 14:10, 16:40	CH-Premiere Ab 12.0
<b>Wonka</b> Do 20:30   Fr 18:10, 20:50   Sa, Di, Mi 15:00, 17:40, 20:30 So 11:30, 13:50, 17:10	Ab 6.0

Tickets unter youcinema.ch

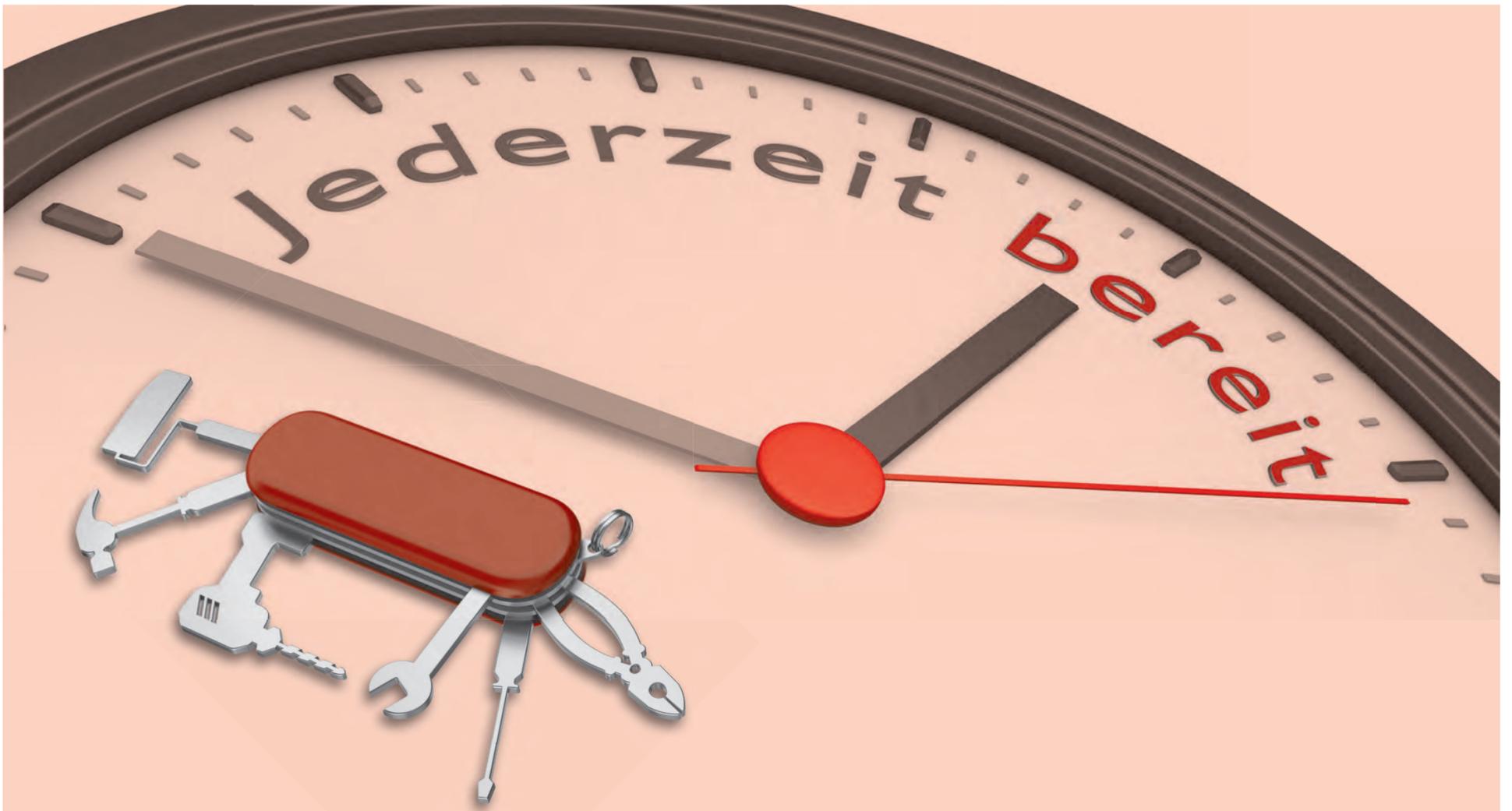
## TICKETVERLOSUNG

5x 1 KINO-TICKET ZU GEWINNEN

Schreiben Sie uns bis Freitag ein E-Mail mit Ihrer Adresse und mit dem Kennwort:

«Aquaman»

an info@widmerdruck.ch  
Die Gewinner werden ausgelost und erhalten ihr Ticket zugesandt.



**FLATRATE**  
**gültig vom 1. Oktober 2023 bis 31. März 2024**

**Grösse:** 4 m<sup>3</sup>-Welaki-Mulde gefüllt mit 4 m<sup>3</sup> Sperrgut (Brennbares Material, Eisen, Elektroschrott usw. gemischt, ohne Bauschutt/Mischabbruch.) Es dürfen keine Flüssigkeiten sowie Sonderabfälle in der Mulde entsorgt werden.

**Pauschal Fr. 399.- inkl. MwSt.**

**Preis ist gültig im Umkreis von:** 15 km ab unserem Standort Trimbach max. 2 Wochen

**Standzeit der Mulde:** max. 2 Wochen

Nützen Sie die Gelegenheit und bestellen Sie noch heute Ihre Flatrate-Mulde. Wir freuen uns auf Ihren Anruf!

 Rippstein Transport AG  
 Hochgasse 1, 4632 Trimbach  
 Telefon 062 289 40 50\*  
 Web: www.rippsteintransport.ch

**haarboutique.ch**   
 Damen&Herren

Esther Kirchofer  
 Schachenstrasse 7  
 4658 Däniken

Telefon 062 291 20 91

 **4657 Dulliken**  
**Carrosserie Schirosi**

- Carrosserie und Spritzwerk
- Unfallreparaturen aller Art
- SB Autowaschanlage

 Bodenackerstrasse 71  
 4657 Dulliken  
**Telefon 062 295 07 10**  
 info@carrosserie-schirosi.ch  
 www.carrosserieschirosi.ch

Beratung/Support  
 Miet-Kauf  
 Occasionen





**YAMAHA**  
 Roland  
 KAWAI  
 KORG

**NEU: Zentrum «Braui»**  
 Mitteldorfstrasse 37  
 5033 Buchs/Aarau  
 062 823 01 21

**Wir erfüllen Ihre tastenträume.ch**

FROHE WEIHNACHTEN UND  
 EIN GUTES NEUES JAHR.

Wir sind im Notfall auch über die Festtage  
 24h für Sie da.



Geschäftsstelle Lostorf  
 062 298 16 44 • lostorf@ckw.ch  
 www.ckw.ch/elektro

**CKW.**

**Verstopft?**  
**Wir kommen!**  
**062 723 23 88**



Für WC/Bad/Küchenablauf  
 Kanalsanierungen, Kanal-TV und Dichtheitsprüfung

**Selhofer**  
 Kanalreinigung

Selhofer AG, 5036 Oberentfelden  
 Für Gewerbe, Private, Industrie  
 24-Stunden-Pikettendienst  
 www.selhofer.ch

**Widmer Druck AG**

**Wir drucken fast alles für Sie!**

Plakate bis Weltformat, Briefpapiere,  
 Kuverts in allen Grössen, Visitenkarten,  
 Blocks/Garnituren, Farbprospekte, Flyer,  
 Broschüren, farbiger Digitaldruck

Bäckerstrasse 4, 5012 Schönenwerd  
 Telefon 062 849 36 36, Fax 062 849 37 84  
 admin@widmerdruck.ch, www.widmerdruck.ch

**NIEDERÄMTER ANZEIGER**  
 AMTLICHES PUBLIKATIONSORGAN FÜR DIE GEMEINDEN

# VERANSTALTUNGEN

Prognose C° min.   C° max.	Freitag	Samstag	Sonntag	Montag
Alpennordseite <small>Meteotest Bern</small>	5°   10°	6°   11°	6°   11°	5°   10°
Alpensüdseite	6°   15°	8°   16°	8°   13°	8°   12°

**1. NEUJAHRSKONZERT**  
Donnerstag, 28. Dezember 2023, 19.00 Uhr  
röm.-kath. Kirche St. Wendelin, Dulliken  
Jodlerfründe Aaretal, Olten  
Lorenz Mühlemann, Trachselwald (Zither)  
Anschliessend Gratis-Apéro  
Kollekte zur Deckung der Unkosten

**BAD-UMBAU**  
Abbruch  
Maurerarbeiten  
Platten legen  
Apparate  
www.heri-sanitaer.ch  
079 606 94 39\*

**Metzgerei + Partyservice**  
**Ruf AG**  
Frank-Buchser-Strasse 1  
4654 Lostorf  
Telefon 1062 298 32 02\*  
**Auf die Festtage empfehlen wir:**  
Feine Nusschinkli und Schüfeli  
Lammnierstück, Lammracks  
Tischgrill, Fondue Chinoise  
Hausgemachte Pastetfüllung  
Schweinsfilets im Blätterteig  
**ÖFFNUNGSZEITEN:**  
30.12.2023, 8.00–15.00 Uhr durchgehend  
31.12.2023, GESCHLOSSEN  
01.01.2024, GESCHLOSSEN  
02.01.2024, GESCHLOSSEN  
03.01.2024, GESCHLOSSEN  
Ab Donnerstag, 04.01.2024 normale Öffnungszeiten

**SCHÖNENWERDER STIFTSKONZERTE**  
Montag, 1. Jan. 2024, 19.30 Uhr  
Stiftskirche Schönenwerd  
Eintritt frei, Kollekte  
**NEUJAHRSKONZERT**  
«amüsant und klassisch»  
Stefan Läderach, Violine – Andrei Harabagiu, Viola – Emanuel Rüttsche, Violoncello  
Freundeskreis Stiftskonzerte - Organisation: Kantor Roman Stahl

**Die R.&R. Heizung Sanitär GmbH**  
wünscht allen frohe und besinnliche Weihnachten!  
Mühleweg 3  
4668 Däniken  
Telefon 062 562 23 09  
www.rundr-gmbh.ch

**Wir danken für die Treue im 2023 und wünschen frohe Festtage und alles Gute im 2024.**



*Beck Janz*

Beim Schloss Falkenstein  
5013 Niedergösgen  
Telefon 062 849 11 18

**BETRIEBSFERIEN:**  
24. Dezember 2023 bis 3. Januar 2024.  
Ab Donnerstag, 4. Januar 2024, sind wir wieder für Sie da.

**Fussreflexzonen-Massage und Ayurveda Fussmassage**

Nehmen Sie sich Zeit für sich selber und tun Sie Ihren Füßen etwas Gutes! Mit einer Fussreflexzonen-Massage oder einer ayurvedischen Fussmassage tanken Sie neue Energie.

**Geschenkgutschein/Geschenkeidee für Weihnachten**

Ich freue mich auf Sie! Anmeldung:  
Monika Schenk, Hubelackerstrasse 16, 5012 Schönenwerd,  
Telefon 062 849 19 08, Mobil 079 206 44 40

**Treppenhandläufe**  
M. Kaufmann  
5742 Kölliken



Für jede Treppe die richtige Lösung.  
Handläufe in jeder Form und jede Ecke durchgehend angepasst. Top-Preise.  
Offerten unter Telefon 079 275 98 81  
www.treppenhandlaeufe.ch

**Aif** Arolfinger Lokalfernsehen  
www.alf-tv.ch

**Wochenprogramm ALF-TV**  
21. bis 28. Dezember 2023

- Relax: zuschauen, entspannen, nachdenken (Weihnachtszeit)
- Lebenswege: Jonas Bauer, Psychotherapeut
- kulturPUR aus dem Schwagertheater: «Wollen Sie wippen?» mit dem Duo «Hart auf Hart» (Elisabeth Hart und Rhaban Straumann)
- musiklive: highlights 2023 mit Gölä, Florian Ast, Baschi und andern

**KR Malerservice**  
Kevin Reck  
Holzstrasse 58  
25745 Safenwil  
**Maler- und Gipserarbeiten**  
Telefon 062 797 15 42  
k.malerservice@bluewin.ch  
www.malerservice-safenwil.ch

**MARKUS KAUFMANN SANITAER-HEIZUNG**  
Natel: 079 275 39 22  
• Reparatur-Service  
• Sanitär-Heizung  
• Schmiedeisen-Arbeiten  
Am Stalden 9, 5014 Gretzenbach  
www.markuskaufmann.ch

**Kaufe Autos**  
Wir kaufen alle Marken (PW, Bus, Jeep, alle 4x4, Pick-up, Lieferwagen, auch Dieselfahrzeuge und Unfallwagen) zum höchsten Preis.  
Werden sofort abgeholt und bar bezahlt. Auch für Export, km egal!  
Telefon 079 320 09 60  
Immer erreichbar, auch sonntags.

**DIGITAL**  
ROLAND VERSACAM APPLICATIONS TECHNOLOGY  
**GRAFIK.CH**  
Gretzenbach  
Köllikerstrasse 32 | 5014 Gretzenbach | 062 849 90 62  
**KREATIV unser Projekt**  
**BLATTNER**  
Malerei GmbH  
Güterstrasse 2  
5014 Gretzenbach  
Tel: 062 849 46 12  
www.blattnermalerei.ch

Der erfolgreiche Weg zu besseren Noten:  
**Einzelnachhilfe** – zu Hause – für Schüler, Lehrlinge, Erwachsene  
durch erfahrene Nachhilfelehrer in allen Fächern. Für alle Jahrgangsstufen.  
Telefon 032 621 90 60  
www.abacus-nachhilfe.ch

**Frohe Weihnachten und ein tolles 2024!**

Liebe Kunden, Geschäftspartner und Freunde

Wir wünschen Ihnen und Ihren Liebsten erhellte und besinnliche Festtage und für das 2024 nur das Allerbeste!

Das gesamte elektro schibo-Team dankt Ihnen für die angenehme Zusammenarbeit und das entgegengebrachte Vertrauen im vergangenen Jahr.

Herzlichst  
Ihr elektro schibo-Team

**elektro schibo ag** seit über 50 Jahren für Sie da

Elektro Schibo AG | www.elektroschiboag.ch | 062 288 80 20

**Praxis für Fusspflege**  
Manuela Laudadio  
dipl. Fusspflegerin  
mit med. Ausbildung  
Fussreflexzonen-  
massage  
Ahornweg 5  
5746 Walterswil  
☎ 062 797 00 92  
079 616 56 08

**wülser haustechnik**  
Wir wünschen Ihnen eine schöne Weihnachtszeit  
Heizung ■ Lüftung ■ Sanitär ■ Spenglerei  
Unser Betrieb ist vom **Samstag, 23.12.2023 bis Sonntag, 7.1.2024** geschlossen.  
Ab **Montag, 8.1.2024**, stehen wir Ihnen gerne wieder zur Verfügung.  
Ihr Partner für ■ Wärme ■ Luft ■ Wasser  
Wülser Lostorf AG  
Hauptstrasse 14  
4654 Lostorf  
Telefon +41 62 746 92 92  
www.wuelser-haustechnik.ch

**Muldenservice**  
**Transport AG Aarau**  
**regiomulde.ch**  
062 822 14 14

**Factory Outlet**  
**FASHION FISH**  
Schönenwerd/Aarau  
fashionfish.ch

**Offen zum Shoppen**  
**26.12.23 und 02.01.24**  
**10–18.30 Uhr**

